



Always there to help you

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

Question?
Contact
Philips



AZ320/12
AZ2345/12

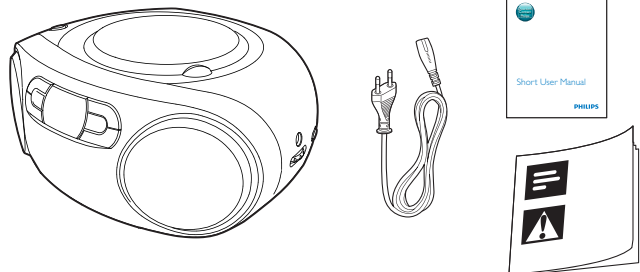
EN Short User Manual
CS Krátká uživatelská příručka
DA Kort brugervejledning
DE Kurzanleitung
EL Σύντομο εγχειρίδιο χρήσης
ES Manual de usuario corto
FI Lyhyt käyttöopas
FR Bref mode d'emploi
HU Rövid használati útmutató
IT Manuale dell'utente breve
NL Korte gebruikershandleiding
PL Krótka instrukcja obsługi
PT Manual do utilizador resumido
RU Краткое руководство пользователя
SV Kortfattad användarhandbok
UK Короткий посібник
KK Кыскаша пайдаланушы нускауыгы

PHILIPS

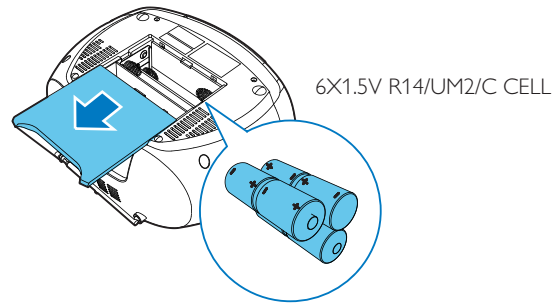


Specifications are subject to change without notice
2014 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.
This product was brought to the market by WOOX
Innovations Limited or one of its affiliates, further referred to in
this document as WOOX Innovations, and is the manufacturer
of the product. WOOX Innovations is the warrantor in relation
to the product with which this booklet was packaged, Philips
and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of
Koninklijke Philips N.V.

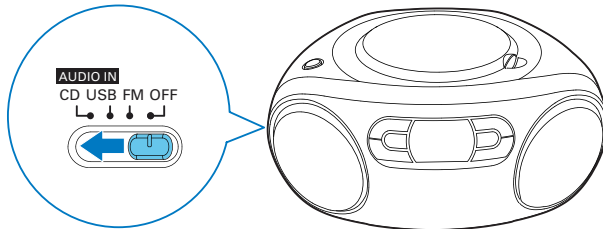
AZ320/AZ2345_12_short UM_V3.0



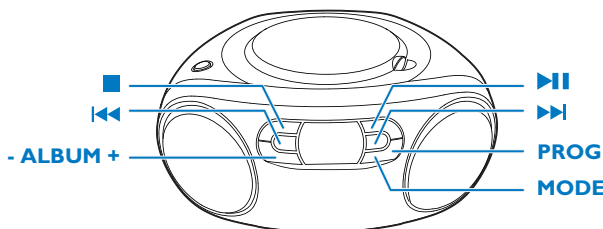
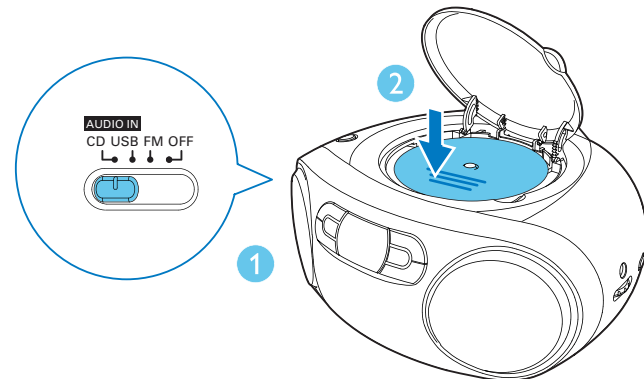
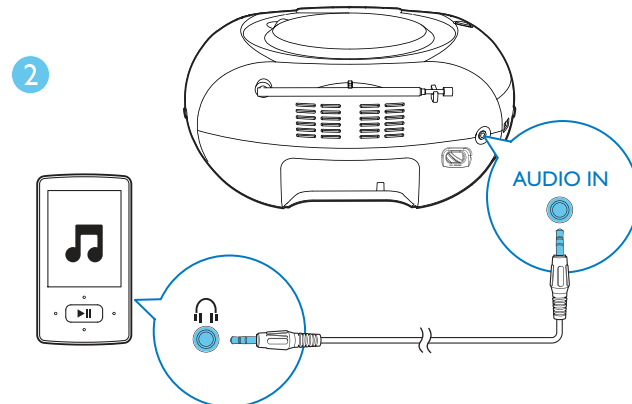
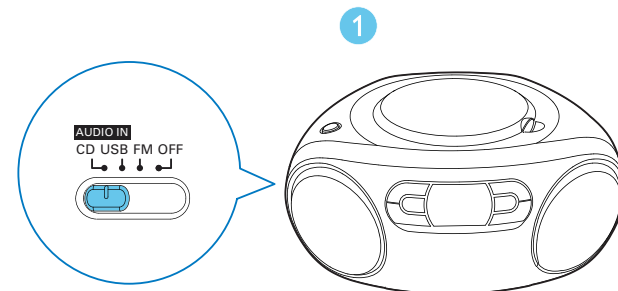
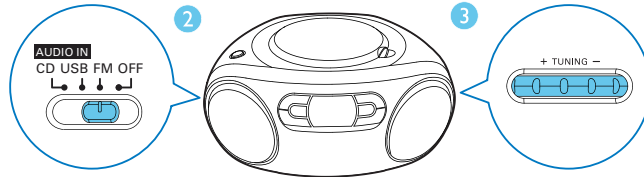
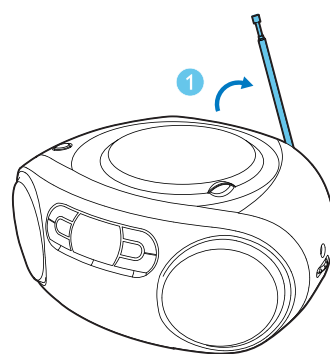
Before using your product, read all accompanying safety information.



6X1.5V R14/UM2/C CELL



To play with the device, you can use either alkaline battery (R14) or AC power.

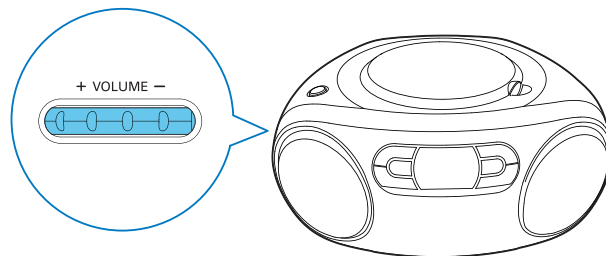
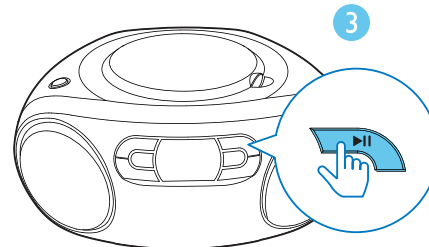
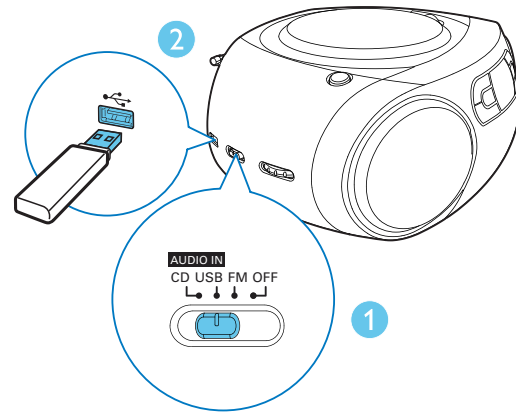


■	Stop play or erase a program.
⏮ / ⏭	Skip to the previous/next track or search within play.
- ALBUM +	Skip to the previous/next album.
⏸	Pause or start play.
PROG	Program the play sequence of tracks.
MODE	Select a play mode.

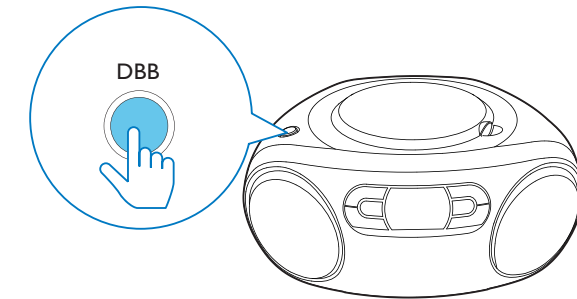
Program tracks

- 1 In CD and USB mode, press ■ to stop playback.
- 2 Press **PROG** to activate programming.
- 3 Press ⏮ / ⏭ repeatedly to select a track, then press **PROG** to confirm.
- 4 Repeat steps 3 to program more tracks.
- 5 Press ⏸ to play the programmed tracks.
- 6 To cancel the program, press ■ twice.

- * In CD and USB mode, The unit switches to standby mode automatically if there is no audio signal detected for over 15 minutes.
- * Press ⏸ to wake up your speaker from standby mode.



DBB



English

Before using your product, read all accompanying safety information.	
To play with the device, you can use either alkaline battery (R14) or AC power.	
■	Stop play or erase a program.
⏮ / ⏭	Skip to the previous/next track or search within play.
- ALBUM +	Skip to the previous or next album.
⏸	Pause or start play.
PROG	Program the play sequence of tracks.
MODE	Select a play mode.
Program tracks	
1 In CD and USB mode, press ■ to stop playback.	
2 Press PROG to activate programming.	
3 Press ⏮ / ⏭ repeatedly to select a track, then press PROG to confirm.	
4 Repeat steps 3 to program more tracks.	
5 Press ⏸ to play the programmed tracks.	
6 To cancel the program, press ■ twice.	
* In CD and USB mode, the unit switches to standby mode automatically if there is no audio signal detected for over 15 minutes.	
* Press ⏸ to wake up your speaker from standby mode.	
When an audio-in cable is plugged, CD/USB playback stops, and the unit switches to audio in mode automatically.	
To get the detailed instructions for use, visit www.philips.com/support .	

Specifications

Rated Output Power	2 x 1 W RMS
Frequency Response	125 - 16000 Hz, -3 dB
Signal to Noise Ratio	>55 dBA
Total Harmonic Distortion	<1 %
Audio-in Input	650 mV RMS
Tuning Range	FM: 87.5 - 108 MHz
Power supply	
- AC Power	220 - 240V, 50/60 Hz
- Battery	DC 9 V, 6 x 1.5 V R14/UM2/C CELL
Operation Power Consumption	10 W
Standby Power Consumption	< 0.5 W
Dimensions - Main Unit (W x H x D)	300 x 134 x 240 mm
Weight - Main Unit	1.4 kg

Čeština

Před použitím výrobku si přečtěte přiložené bezpečnostní informace.	
Aby zařízení fungovalo, můžete použít alkalické baterie (R14) nebo napájení ze sítě.	
Zastavení přehrávání nebo vymazání programu.	
⏮ / ⏭ Přeskočení na předchozí/následující skladbu; vyhledávání během přehrávání.	
- ALBUM + Přechod na předchozí nebo následující album.	
⏸ Pozastavení nebo spuštění přehrávání.	
PROG Programování pořadí skladeb.	
MODE Výběr režimu přehrávání.	
Programování skladeb	
1 Stisknutím tlačítka ■ v režimu CD a USB zastavíte přehrávání.	
2 Stisknutím tlačítka PROG aktivujete režim programu.	
3 Pomocí tlačítek ⏮ / ⏭ vyberete číslo stopy a stisknutím tlačítka PROG volbu potvrdíte.	
4 Opakováním kroku 3 naprogramujete další skladby.	
5 Stisknutím tlačítka ⏸ přehrajete naprogramované skladby.	
6 Chcete-li program odstranit, stiskněte dvakrát tlačítko ■.	
* Pokud jednotka v režimu CD a USB nedetekuje žádný zvukový signál po dobu 15 minut, přepne se automaticky do pohotovostního režimu.	
* Stisknutím tlačítka ⏸ probudíte jednotku z pohotovostního režimu.	
Pokud je zapojený kabel Audio in, přehrávání CD/USB se zastaví a jednotka se automaticky přepne do režimu Audio in.	
Chcete-li získat podrobný návod k použití, navštivte web www.philips.com/support .	

Specifikace

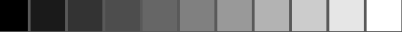
Jmenovitý výstupní výkon	2 x 1 W RMS
Kmitočtová charakteristika	125–16000 Hz, -3 dB
Odstup signál/šum	>55 dBA
Celkové harmonické zkresení	<1 %
Vstup Audio-in	650 mV RMS
Rozsah ladění	FM: 87,5–108 MHz
Napájení	
- Elektrická síť	220–240 V~, 50/60 Hz
- Baterie	DC 9 V, 6 x 1,5 V, články R14/UM2/C CELL
Spotřeba elektrické energie při provozu	10 W
Spotřeba energie v pohotovostním režimu	<0,5 W
Rozměry – hlavní jednotka (Š x V x H)	300 x 134 x 240 mm
Hmotnost – hlavní jednotka	1,4 kg

Dansk

Før du bruger produktet, skal du læse alle medfølgende sikkerhedsoplysninger.	
Du kan bruge enten alkaline-batterier (R14) eller vekselstrøm til afspilning med enheden.	
Stop afspilningen, eller slet et program.	
⏮ / ⏭ Spring til forrige/næste spor, eller søg under afspilning.	
- ALBUM + Gå til forrige/næste album.	
⏸ Start afspilningen, eller sæt den på pause.	
PROG Programmer afspilningsrækkefølgen af numre.	
MODE Vælg en afspilningstilstand.	
Programmering af numre	
1 I CD- og USB-tilstand skal du trykke på ■ for at stoppe afspilningen.	
2 Tryk på PROG for at aktivere programmeringstilstanden.	
3 Tryk på ⏮ / ⏭ for at vælge et spornummer, og tryk derefter på PROG for at bekræfte.	
4 Gentag trin 3 for at programmere flere spor.	
5 Tryk på ⏸ for at afspille de programmerede spor.	
6 Tryk på ■ to gange for at annullere programmet.	
* I CD- og USB-tilstand skifter enheden automatisk til standbytilstand, hvis der ikke registreres noget lydssignal i mere end 15 minutter.	
* Tryk på ⏸ for at starte enheden fra standbytilstand.	
Når lydindgangskablet tilsluttes, stopper CD/USB-afspilningen, og enheden skifter automatisk til lydindgangstilstand.	
Du kan finde en detaljeret brugervejledning på www.philips.com/support .	

Specifikationer

Vurderet effekt	2 x 1 W RMS
Frekvensgang	125 - 16000 Hz, -3 dB
Signal/støjforhold	>55 dBA
Samlet harmonisk forvrængning	<1 %
Lydinput	650 mV RMS
Indstillingsområde	FM: 87,5 - 108 MHz
Strømforsyning	
- Vekselstrøm	220 - 240 V, 50/60 Hz
- Batteri	DC 9 V, 6 x 1,5 V R14/UM2
Strømforbrug ved drift	10 W
Strømforbrug ved standby	< 0,5 W
Mål – Hovedenhed (B x H x D)	300 x 134 x 240 mm
Vægt – Hovedenhed	1,4 kg



Deutsch

	Lesen Sie vor der ersten Verwendung Ihres Produktes alle beiliegenden Sicherheitsinformationen.
	Um mit dem Gerät spielen zu können, verwenden Sie entweder eine Alkalibatterie (R14), oder schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an.
	■ Beenden der Wiedergabe oder Löschen eines Programms
	Springen zum vorherigen/nächsten Titel oder Suchen innerhalb der Wiedergabe.
	- ALBUM + Springen zum vorhergehenden / nächsten Album.
	Pause oder Beginnen der Wiedergabe
PROG	Programmieren der Abfolge der Titelwiedergabe
MODE	Wiedergabemodus auswählen.
Programmieren von Titeln	
1	Drücken Sie im CD- und USB-Modus auf um die Wiedergabe anzuhalten.
2	Drücken Sie PROG um den Programmiermodus zu aktivieren.
3	Drücken Sie um eine Titelnummer auszuwählen. Drücken Sie anschließend PROG , um die Auswahl zu bestätigen.
4	Wiederholen Sie Schritt 3, um weitere Titel zu programmieren.
5	Drücken Sie die Taste , um die programmierten Titel wiederzugeben.
6	Um das Programm abbrechen, drücken Sie zweimal auf .
* Im CD- und USB-Modus schaltet die Einheit automatisch in den Standby-Modus, wenn über 15 Minuten kein Audiosignal erkannt wird.	
* Drücken Sie für das Deaktivieren des Standby-Modus auf dem Gerät.	
Wenn ein Audio-Eingangskabel angeschlossen ist, wird die CD-/USB-Wiedergabe angehalten, und die Einheit schaltet automatisch in den Audio-In-Modus.	
	Ausführliche Anweisungen zum Gebrauch erhalten Sie auf www.philips.com/support .

Technische Daten	
Ausgangsleistung	2 x 1 W RMS
Frequenzgang	125 bis 16000 Hz, -3 dB
Signal/Rausch-Verhältnis	> 55 dBA
Klinnfaktor	< 1 %
Audio-Eingang	650 mV RMS
Empfangsbereich	KW: 87,5–108 MHz
Stromversorgung	
- Netzspannung	220 bis 240 V, 50/60 Hz
- Batterie	DC 9 V, 6 x 1,5 V R14/UM2
Betriebs-Stromverbrauch	10 W
Standby-Stromverbrauch	< 0,5 W
Abmessungen – Hauptgerät (B x H x T)	300 x 134 x 240 mm
Gewicht – Hauptgerät	1,4 kg

Ελληνικά

	Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε όλες τις συνοδευτικές πληροφορίες ασφαλείας.
	Η συσκευή λειτουργεί με αλκαλικές μπαταρίες (R14) ή με ρεύμα.
	■ Διακοπή αναπαράγωγής ή διαγραφή προγραμματισμού.
	Μετάβαση στο προηγούμενο/επόμενο κομμάτι ή αναζήτηση σε ένα κομμάτι.
	- ALBUM + Μετάβαση στο προηγούμενο/επόμενο άλμπουμ.
	Παύση ή έναρξη της αναπαράγωγής.
PROG	Προγραμματισμός της σειράς αναπαράγωγής των κομματιών.
MODE	Επιλογή λειτουργίας αναπαράγωγής.
Προγραμματισμός κομματιών	
1	Στη λειτουργία CD και USB, πατήστε για να διακόψετε την αναπαράγωγή.
2	Πατήστε PROG για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία προγραμματισμού.
3	Πατήστε για να επιλέξετε αριθμό κομματιού και έπειτα πατήστε PROG για επιβεβαίωση.
4	Επαναλάβετε το βήμα 3 για να προγραμματίσετε περισσότερα κομμάτια.
5	Πατήστε για να πραγματοποιηθεί αναπαράγωγή των προγραμματισμένων κομματιών.
6	Για να διαγράψετε το πρόγραμμα, πατήστε δύο φορές το .
* Στη λειτουργία CD και USB, η μονάδα μεταβαίνει αυτόματα στη λειτουργία αναμονής αν δεν ανιχνευτεί σήμα ήχου για περισσότερα από 15 λεπτά.	
* Πατήστε για να επαναφέρετε τη μονάδα από τη λειτουργία αναμονής.	
Όταν υπάρχει συνδεδεμένο καλώδιο εισόδου ήχου, η αναπαράγωγή CD/USB διακόπτεται και η μονάδα μεταβαίνει αυτόματα στη λειτουργία εισόδου ήχου.	
Για να λύσετε τις λειτουργικές οδηγίες χρήσης, επισκεφθείτε την τοποθεσία www.philips.com/support .	

Προδιαγραφές	
Ονομαστική ισχύς εξόδου	2 x 1 W RMS
Απόκριση συχνότητας	125 -16000 Hz, -3 dB
Λόγος σήματος προς θόρυβο	>55 dBA
Συνολική αρμονική παραμόρφωση	<1 %
Εισόδος ήχου	650 mV RMS
Εύρος συντονισμού	FM: 87,5 - 108MHz
Τροφοδοσία ρεύματος	
- Εναλλασσόμενο ρεύμα (AC)	220 - 240V, 50/60 Hz
- Μπαταρίες	DC 9 V, 6 x 1,5 V R14/UM2
Κατανάλωση ενέργειας σε λειτουργία	10 W
Κατανάλωση ενέργειας κατά την αναμονή	< 0,5 W
Διαστάσεις – Κύρια μονάδα (Τ1 x Υ x Β)	300 x 134 x 240 χιλ.
Βάρος – Κύρια μονάδα	1,4 κιλά

Español

	Antes de utilizar el producto, lea toda la información de seguridad que se adjunta;
	Para reproducir con el dispositivo, puede utilizar una pila alcalina (R14) o la fuente de alimentación de CA.
	■ Detiene la reproducción o borra un programa.
	Salta a la pista anterior o siguiente o busca dentro de una pista.
	- ALBUM + Salta al álbum anterior o siguiente.
	Hace una pausa o inicia la reproducción.
PROG	Programa la secuencia de reproducción de las pistas.
MODE	Selecciona un modo de reproducción.
Programación de pistas	
1	En el modo CD y USB, pulse para detener la reproducción.
2	Pulse PROG para activar el modo de programa.
3	Pulse para seleccionar un número de pista y, a continuación, pulse PROG para confirmar.
4	Repita el paso 3 para programar más pistas.
5	Pulse para reproducir las pistas programadas.
6	Para cancelar el programa, pulse dos veces.
* En el modo CD y USB, la unidad activa el modo de espera automáticamente si no se detecta una señal de audio durante más de 15 minutos.	
* Pulse para desactivar el modo de espera de la unidad.	
Al enchufar un cable de audio, se detiene la reproducción de CD/USB y la unidad cambia al modo de entrada de audio automáticamente.	
	Para obtener instrucciones detalladas para su uso, visite www.philips.com/support .

Especificaciones	
Potencia de salida	2 x 1 W RMS
Respuesta de frecuencia	125 -16000 Hz, -3 dB
Relación señal/ruido	>55 dBA
Distorsión armónica total	< 1%
Entrada de audio	650 mV RMS
Rango de sintonización	FM: 87.5-108 MHz
Fuente de alimentación	
- Alimentación de CA	220 - 240 V, 50/60 Hz
- Pilas	DC 9 V, 6 pilas R14/UM2 de 1,5 V
Consumo de energía en funcionamiento	10 W
Consumo de energía en modo de espera	< 0,5 W
Dimensiones: unidad principal (ancho x alto x profundo)	300 x 134 x 240 mm
Peso: unidad principal	1,4 kg

Suomi

	Lue kaikki turvallisuustiedot ennen tuotteen käyttöä
	Voit käyttää laitetta joko alkaliparistolla (R14) tai verkkovirralla.
	■ Toiston lopettaminen tai ohjelmatietojen tyhjentäminen.
	Edelliseen tai seuraavaan raitaan siirtyminen, haku toiston aikana.
	- ALBUM + Siirtyminen edelliseen tai seuraavaan albumiin.
	Keskeytä tai aloita toisto.
PROG	Raitojen toistojärjestyksen ohjelmointinen.
MODE	Toistolaitin valinta.
Raitojen ohjelmointi	
1	Lopeta toisto CD- tai USB-tilassa painamalla -painiketta.
2	Ota ohjelmointitila käyttöön painamalla PROG -painiketta.
3	Valitse raidan numero -painikkeella ja vahvista valinta PROG -painikkeella.
4	Voit ohjelmoida lisää raitoja toistamalla vaihteta 3.
5	Toista ohjelmoidut raidat painamalla -painiketta.
6	Voit peruuttaa ohjelmoinnin painamalla -painiketta kaksi kertaa.
* CD- tai USB-tilassa laite siirtyy valmistilassa, jos se ei vastaanota äänisignaalia yli 15 minuuttin.	
* Laite palautuu valmistilasta -painikkeella.	
Kun äänituloskaapeli kytketään, CD- tai USB-toisto loppuu ja laite siirtyy automaattisesti äänituloslaan.	
	Yksityiskohtaisia käyttöohjeita on osoitteessa www.philips.com/support .

Teknisiä tietoja	
Ilmoitettu lähde	2 x 1 W RMS
Taajuusvaste	125–16000 Hz, -3 dB
Signaali–kohina-suhde	>55 dBA
Harmoninen kokonaishäiriö	alle 1 %
Audio-in-äänitulo	650 mV RMS
Virtusalue	FM: 87,5–108 MHz
Virtalähde	
- Verkkovirta	220–240 V, 50/60 Hz
- paristo	DC 9 V, 6 x 1,5 V R14/UM2
Virrankulutus käytössä	10 W
Virrankulutus valmiustilassa	<0,5 W
Mitat – päälaitte (L x K x S)	300 x 134 x 240 mm
Paino – päälaitte	1,4 kg

Français

	Avant d'utiliser votre produit, lisez toutes les informations sur la sécurité fournies.
	Vous pouvez utiliser des piles alcalines (R14) ou l'alimentation secteur pour lire avec l'appareil.
	■ Permet d'arrêter la lecture ou de supprimer un programme.
	Permet de passer à la piste précédente/suivante ou de se déplacer pendant la lecture.
	- ALBUM + Permet de passer à l'album précédent/suivant.
	Permet de suspendre ou de lancer la lecture.
PROG	Permet de programmer l'ordre de lecture des pistes.
MODE	Sélectionne un mode de lecture.
Programmation des pistes	
1	En mode CD et USB, appuyez sur pour arrêter la lecture.
2	Appuyez sur PROG pour activer le mode de programmation.
3	Appuyez sur pour sélectionner un numéro de piste, puis appuyez sur PROG pour confirmer.
4	Répétez l'étape 3 pour programmer d'autres pistes.
5	Appuyez sur pour lire les pistes programmées.
6	Pour annuler la programmation, appuyez deux fois sur .
* En mode CD et USB, l'unité passe automatiquement en mode veille si aucun signal audio n'est détecté pendant plus de 15 minutes.	
* Appuyez sur pour désactiver le mode veille de l'unité.	
Lorsqu'un câble d'entrée audio est branché, la lecture CD/USB s'arrête et l'unité passe en mode d'entrée audio automatiquement.	
	Pour obtenir les instructions d'utilisation détaillées, rendez-vous sur www.philips.com/support .

Caractéristiques techniques	
Puissance de sortie nominale	2 x 1 W RMS
Réponse en fréquence	125 -16000 Hz, -3 dB
Rapport signal/bruit	>55 dBA
Distorsion harmonique totale	< 1 %
Entrée «Audio-in»	650 mV RMS
Gamme de fréquences	FM: 87,5 - 108 MHz
Alimentation	
- Secteur	220 - 240 V, 50/60 Hz
- Piles	DC 9 V, 6 x 1,5 V R14/UM2
Consommation électrique en mode de fonctionnement	10 W
Consommation électrique en mode veille	< 0,5 W
Dimensions - Unité principale (L x H x P)	300 x 134 x 240 mm
Poids - Unité principale	1,4 kg

Magyar

	A termék használatá előtt olvassa el az áhhoz tartozó összes biztonsági tudnivalót
	A készüléket alkáli elemmel (R14) vagy tápfeszültségről üzemeltetheti.
	■ Lejátszás leállításá vagy program törlése.
	Ugrás az előző/következő műsorszámra vagy keresés lejátszás közben.
	- ALBUM + Ugrás az előző/következő albumra.
	Lejátszás szüneteltetése vagy elindítása.
PROG	A műsorszámok lejátszási sorrendjének programozása.
MODE	Lejátszási mód választása.
Műsorszámok beprogramozása	
1	CD- és USB-módban nyomja meg az gombot a lejátszás megállításá érdekében.
2	A programozás üzemmód aktiválásához nyomja meg az PROG gombot.
3	Egy műsorszám kiválasztásához nyomja meg a majd a PROG gombot a választás megerősítéséhez.
4	További műsorszámok programozásához ismétlje meg a 3. lépést.
5	A gombbal lejátszhatja a beprogramozott műsorszámokat.
6	A program visszavonásához nyomja meg kétfzer a gombot.
* CD- és USB-módban az egység automatikusan készenléti módba kapcsol, ha 15 percen keresztül nem érzékel audiójelet.	
* Nyomja meg a gombot a készülék készenléti üzemmódból való felébredéséhez.	
Ha egy audiókabel csatlakoztatva van a CD-/USB-lejátszás leáll, és az egység automatikusan audió módba kapcsol.	
	Részletes használati útmutatót a www.philips.com/support oldalon talál.

Termékjellemzők	
Névleges kimenő teljesítmény	2 x 1 W RMS
Válaszfrequencia	125 -16000 Hz, -3 dB
Jel-zaj arány	>55 dBA
Teljes harmonikus torzítás	<1 %
Audiobemenet	650 mV RMS
Hangolási tartomány	FM: 87,5 - 108 MHz
Tápegység	
- Váltakozó áram	220 - 240 V, 50/60 Hz
- Elem	DC 9 V, 6 x 1,5 V R14/UM2
Telejstítményfelvétel	10 W
Telejstítményfelvétel készenléti üzemmódban	<0,5 W
Méretek - Főegység (Sz x Ma x Mé)	300 x 134 x 240 mm
Tömeg - Főegység	1,4 kg

Italiano

	Prima di usare il prodotto, leggere tutte le relative informazioni sulla sicurezza
	Per riprodurre dei file tramite il dispositivo, è possibile utilizzare batterie alcaline (R14) o l'alimentazione CA.
	■ Consente di interrompere la riproduzione o eliminare un programma.
	Consente di passare al brano precedente/successivo o di passare a un punto preciso della riproduzione.
	- ALBUM + Consente di passare all'album precedente/successivo.
	Consente di mettere in pausa o avviare la riproduzione.
PROG	Programa la sequenza di riproduzione dei brani
MODE	Consente di selezionare la modalità di riproduzione.
Programmazione dei brani	
1	In modalità CD e USB, premere per interrompere la riproduzione.
2	Premere PROG per attivare la modalità di programmazione.
3	Premere per selezionare il numero di un brano, quindi premere PROG per confermare.
4	Ripetere i passaggi 3 per la programmazione di altri brani.
5	Premere per visualizzare i brani programmati.
6	Per annullare la programmazione, premere due volte .
* In modalità CD e USB, l'unità passa automaticamente alla modalità standby se non viene rilevato alcun segnale audio per oltre 15 minuti.	
* Premere per attivare l'unità dalla modalità standby.	
Quando viene inserito un cavo audio, la riproduzione CD/USB si interrompe e l'unità passa automaticamente alla modalità di riproduzione di riproduzione.	
	Per istruzioni dettagliate sull'utilizzo, visitare il sito Web www.philips.com/support .

Specifiche	
Potenza nominale in uscita	2 x 1 W RMS
Risposta in frequenza	125 -16000 Hz, -3 dB
Rapporto segnale/rumore	> 55 dBA
Distorsione totale armonica	<1%
Ingresso audio	650 mV RMS
Gamma di sintonizzazione	FM: 87,5-108 MHz
Alimentazione	
- Alimentazione CA	220-240 V, 50/60 Hz
- Batteria	DC 9 V, 6 x 1,5 V R14/UM2
Consumo energetico durante il funzionamento	10 W
Consumo energetico in standby	< 0,5 W
Dimensioni - Unità principale (L x A x P)	300 x 134 x 240 mm
Peso - Unità principale	1,4 kg

Nederlands

	Lees alle veiligheidsinformatie voordat u het product gebruikt.
	Om af te spelen met het apparaat kunt u alkalinebatterijen (R14) gebruiken of het apparaat aansluiten op een stopcontact.
	■ Hiermee kunt u het afspeilen beëindigen of een programma wissen.
	Naar de vorige/volgende track gaan of zoeken tijdens het afspeilen.
	- ALBUM + Hiermee gaat u naar het vorige/volgende album.
	Afspeilen onderbreken of starten.
PROG	De afspreekvolgorde van tracks programmeren.
MODE	Een afspeelmodus selecteren.
Tracks programmeren	
1	Druk in de CD- en USB-modus op om het afspeilen te stoppen.
2	Druk op PROG om de programmeermodus te activeren.
3	Druk op om het tracknummer te selecteren en druk vervolgens op PROG om uw keuze te bevestigen.
4	Herhaal stap 3 als u meer tracks wilt programmeren.
5	Druk op om de geprogrammeerde tracks af te spelen.
6	Druk tweemaal op om het programma te annuleren.
* In de CD- en USB-modus schakelt het apparaat automatisch naar de stand-bymodus langer dan 15 minuten geen audiosignaal wordt gedetecteerd.	
* Druk op om uw luidspreker in te schakelen vanuit stand-bymodus.	
Wanneer een audiodraak is aangesloten, stopt de weergave van CD/USB en schakelt het apparaat automatisch over naar de audiomodus.	
	Ga voor gedetailleerde instructies over het gebruik naar www.philips.com/support .

Specificaties	
Nominaal uitgangsvermogen	2 x 1 W RMS
Frequentierespons	125 -16000 Hz, -3 dB
Signaal-ruisverhouding	> 55 dBA
Harmonische vervorming	< 1%
Audio-ingang	650 mV RMS
Frequentiebereik	FM: 87,5 - 108 MHz
Voeding	
- Netspanning	220 - 240 V, 50/60 Hz
- Batterij	DC 9 V, 6 x 1,5 V R14/UM2
Stroomverbruik in werking	10 W
Stroomverbruik in stand-by	< 0,5 W
Almetingen - apparaat (b x h x d)	300 x 134 x 240 mm
Gewicht - apparaat	1,4 kg

Polski

	Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy przeczytać wszystkie dołączone informacje dotyczące bezpieczeństwa
	Aby odtwarzać zawartość za pomocą urządzenia, można skorzystać z baterii alkalicznej (R14) lub z zasilania prądem przemiennym.
	■ Zatrzymanie odtwarzania lub usunięcie programu.
	Przechodzenie do poprzedniego/następnego utworu; wyszukiwanie w odtwarzanym utworze.
	- ALBUM + Przechodzenie do poprzedniego lub następnego albumu.
	Wstrzymanie lub rozpoczęcie odtwarzania.
PROG	Programowanie kolejności odtwarzania utworów.
MODE	Wybieranie trybu odtwarzania.
Programowanie utworów	
1	W trybie CD i USB nacisnąć przycisk , aby zatrzymać odtwarzanie.
2	Nacisnąć przycisk PROG , aby włączyć tryb programowania.
3	Za pomocą przycisków wybrać numer utworu do zaprogramowania i nacisnąć przycisk PROG , aby zatwierdzić.
4	Powtórzyć czynność 3, aby zaprogramować więcej utworów.
5	Nacisnąć przycisk , aby uruchomić zaprogramowane utwory.
6	Aby anulować program, nacisnąć dwukrotnie przycisk .
* W trybie CD i USB zestaw automatycznie przełączy się w tryb gotowości, jeśli w ciągu 15 minut nie zostanie wykryty sygnał audio.	
* Nacisnąć przycisk , aby wydźwignąć zestaw z trybu gotowości.	
Po podłączeniu przewodu audio odtwarzanie płyty CD/urządzenia USB zostanie zatrzymane, a zestaw automatycznie przełączy się w tryb audio.	
	Aby uzyskać szczegółowe instrukcje na temat użytkowania produktu, wejdź na stronę www.philips.com/support .

Dane techniczne	
Zakres mocy wyjściowej	2 x 1 W RMS
Pasma przenoszenia	125–16000 Hz, -3 dB
Odstup sygnału od szumu	> 55 dBA
Calkowite zniekształcenia harmoniczne	< 1%
Wejście Audio-in	650 mV RMS
Zakres strojenia	FM: 87,5–108 MHz
Zasilanie	
- Prąd przemienny	220–240 V, 50/60 Hz
- Batteria	DC 9 V, 6 x 1,5 V, baterie R14/UM2
Pobór mocy podczas pracy	10 W
Pobór mocy w trybie gotowości	< 0,5 W
Wymiary – jednostka centralna (szer. x wys. x głęb.)	300 x 134 x 240 mm
Waga – jednostka centralna	1,4 kg

Português(EU)

	Antes de utilizar o seu produto, leia todas as informações de segurança que o acompanham
	Para reproduzir com o dispositivo, pode utilizar pilhas alcalinas (R14) ou a alimentação de CA.
	■ Parar a reprodução ou eliminar um programa.
	◀◀ Saltar para a faixa anterior/seguite ou procurar dentro da reprodução.
	- ALBUM + Saltar para o álbum anterior/seguite.
	⏸ Colocar a reprodução em pausa ou iniciá-la.
	PROG Programar a sequência de reprodução das faixas.
	MODE Selecionar um modo de reprodução.
Programar faixas	
1. No modo de CD e USB, prima  para parar a reprodução.	
2. Prima  para ativar o modo de programa.	
3. Prima  para seleccionar um número de faixa e, em seguida, prima PROG para confirmar.	
4. Repita o passo 3 para programar mais faixas.	
5. Prima  para reproduzir todas as faixas programadas.	
6. Para cancelar a programação, prima  duas vezes.	
* No modo de CD e USB, a unidade muda automaticamente para o modo de espera se não for detectado nenhum sinal de áudio durante mais de 15 minutos.	
* Prima  para activar a unidade quando esta se encontra no modo de espera.	
* Quando é ligado um cabo de entrada áudio, a reprodução de CD/USB pára e a unidade muda automaticamente para o modo de entrada de áudio.	
	Para obter instruções detalhadas relativas à utilização, visite www.philips.com/support .

Especificações